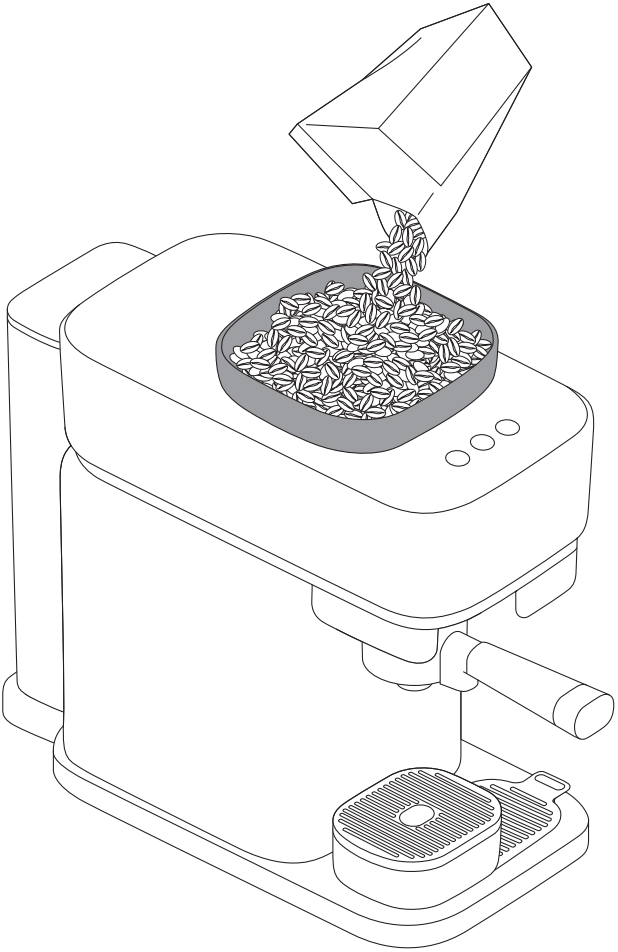
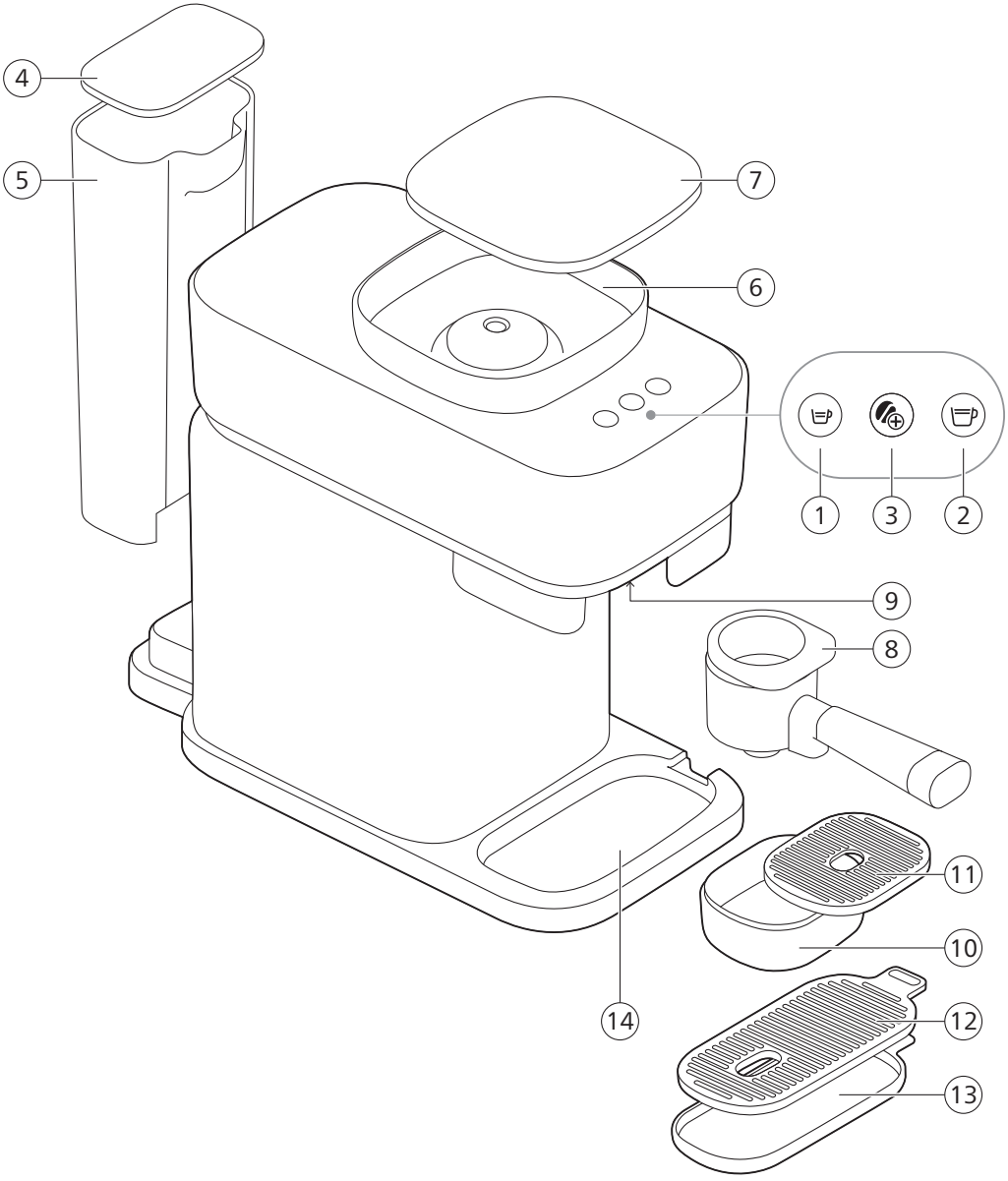
PHILIPS

baristina

BAR300, BAR301
BAR302, BAR303
BAR305, BAR307
BAR308




4
5
7
6
1
3
2
9
8
11
10
14
12
13

English 4
Español (México) 22
Français (Canada) 40

Contents

Coffee machine overview 4
Introduction 4
Preparing for use 6
Brewing Espresso or Lungo 7
Programming drink volumes 10
Cleaning and maintenance 12
Descaling 14
Meaning of light signals 16
Troubleshooting 19

Coffee machine overview

1 Espresso button
2 Lungo button
3 Intensity boost button
4 Water tank lid
5 Water tank
6 Bean container
7 Bean container lid
8 Portafilter
9 Portafilter holder
10 Drip tray
11 Drip tray cover
12 Lower drip tray cover
13 Lower drip tray
14 Drip tray base

Introduction

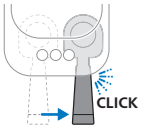
Congratulations on your new Philips Baristina Espresso Machine. This machine is super simple to use and maintain.

Important: We have tested your machine with coffee. Although we have carefully cleaned it, there may be some coffee residues left. We guarantee, however, that your machine is absolutely new.

During first use, it is recommended to brew a few cups before the coffee reaches optimal quality.

Some features of the machine:

Direct start



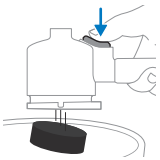
The direct start function allows you to switch on your machine and brew delicious coffee easily. There is no on/off button. Simply press the button of the drink you want to brew. Then move the portafilter to the right to start the grinding and the brewing process.

Intensity boost button



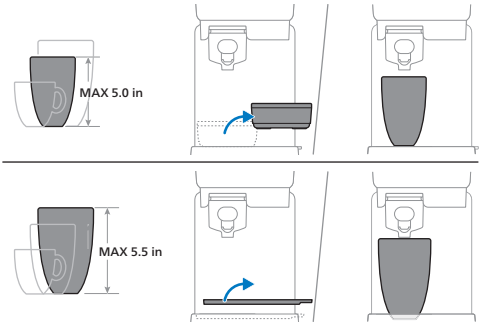
The Intensity boost function allows you to brew a more intense Espresso or Lungo. Select the button to switch the Intensity boost on. Press it again to switch it off.

Ejection button on the portafilter



With this ejection button it is very easy to remove the coffee puck after each coffee brew. Remove the coffee puck by holding the portafilter upside down and pressing the ejection button.

Using larger cups



Remove the drip tray or the lower drip tray under the coffee spout to create extra space to place taller cups or glasses.

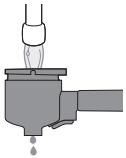
- With the drip tray removed, place a cup or glass with a height of up to 5 inches.
- With the lower drip tray removed, place a cup or glass with a height of up to 5.5 inches.

Preparing for use

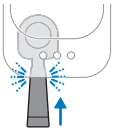
During first use, it is recommended to brew a few cups before the coffee reaches optimal quality.

Before first use, remove all packaging materials from the machine.

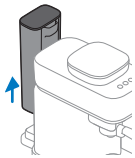
When you use the machine for the first time or if you have not used it for 1 week or longer, perform the following steps:



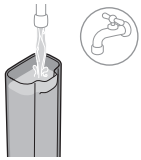
1 Rinse the portafilter under the tap and dry the outside of the portafilter with a cloth.



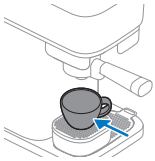
2 Insert the portafilter into the machine until it clicks into position.



3 Remove the water tank from the machine.



4 Rinse the water tank, fill it with fresh water and place it back in the machine.



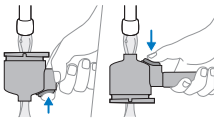
5 Place a cup on the drip tray cover.



6 Press and hold the Intensity boost button for 5 seconds until the button starts blinking slowly.



7 The machine heats up and starts rinsing water from the coffee spout into the cup. The Intensity boost button will continue to blink slowly during this process.



8 When the LED stops blinking, rinsing is complete. Remove the portafilter and rinse it under the tap with fresh, lukewarm water. Rinse the portafilter thoroughly from both sides while pressing the ejection button several times.
- The machine is now ready for use.

Brewing Espresso or Lungo

Standard drink volumes

This coffee machine offers two standard drink recipes. The volumes can be adjusted and programmed (see 'Programming drink volumes').





Intensity boost function



The Intensity boost function allows you to brew a more intense coffee by grinding more beans. Press the Espresso or Lungo button and then press the Intensity boost button to activate this function. While the Intensity boost function is active, the button remains on. Press the button again to deactivate the function.

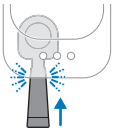
Preparing coffee

During first use, it is recommended to brew a few cups before the coffee reaches optimal quality.



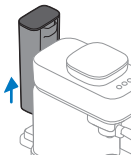
1 Remove the bean container lid and fill it with coffee beans.

Warning: Do not use caramelized or flavored coffee beans.

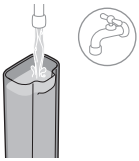


2 Insert the empty and clean portafilter into the machine until it clicks into place.

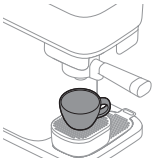
Note: Make sure the portafilter is empty.



3 Remove the water tank from the machine.

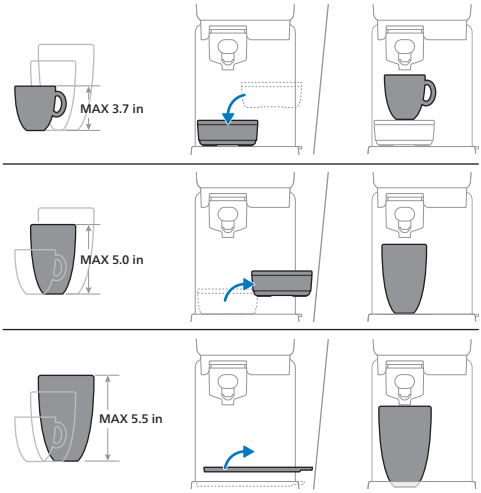


4 Fill the water tank with fresh water and place it back in the machine.



5 Place a cup under the coffee spout that can hold the amount of coffee you prefer (see 'Standard drink volumes').

Note: Make sure the cup is correctly placed under the spout of the portafilter.



Place a smaller cup or glass on the drip tray cover with a height of up to 3.7 inches.
Place a cup or glass on the lower drip tray cover with a height of up to 5 inches.
Remove the lower drip tray cover to create extra space to place a taller cup or glass with a height of up to 5.5 inches.

6 Press the Espresso or Lungo button. The LED in the selected button will start blinking slowly.



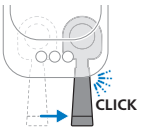
Note: You do not have to wait for the machine to heat up. You can continue with the next step to brew the coffee while the LED is blinking slowly.

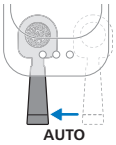
7 To brew a more intense Espresso or Lungo, press the Intensity boost button. The LED in the Intensity boost button will light up. To deactivate the Intensity boost function, press the button again (see 'Intensity boost function').



Note: The Intensity boost button can only be used if a drink button is selected first.

8 Move the portafilter to the right until you hear a “click”. The machine will start to grind the coffee beans. While grinding, the LED keeps blinking slowly.





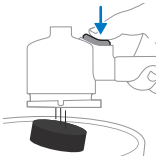
9 When the machine finishes grinding the coffee beans, the portafilter automatically resets itself to its default position.



10 The machine starts to brew the selected coffee. The LED will keep blinking slowly.



11 When the LED stops blinking, your coffee is ready. Enjoy your Espresso or Lungo brewed from freshly ground coffee beans.



12 When all LEDs are off, remove the portafilter. Invert the portafilter over a bin and press the ejection button to remove the coffee puck from the portafilter (see 'Ejection button on the portafilter').

Note: Empty the portafilter after every coffee brew.

Brewing decaf coffee

You can also brew decaf coffee using pre-ground coffee powder.

1. Add decaffeinated ground coffee (max. 10 g or 1 full tablespoon) to the portafilter.
2. Insert the portafilter into the machine.
3. Make sure that the water tank is filled with water.
4. Place a cup under the coffee spout.
5. Press and hold the Intensity boost button for 5 seconds until the LED starts blinking slowly.
6. The machine heats up and starts dispensing water through the portafilter to brew your decaffeinated coffee. The LED is blinking slowly.
7. Press the Intensity boost button again once you've reached your desired coffee volume. Your decaf coffee is now ready.

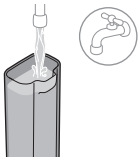
Programming drink volumes

Each coffee button is programmed to brew coffee at its ideal volume. You can customize the drink volume to your preference and save it on the machine. The machine will then brew your preferred volume every time.

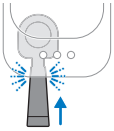
Note: Only the volume of the coffee buttons can be programmed. The Intensity boost button cannot be programmed or selected during programming mode.

				Min.	Max.
Espresso	●			1 oz	2.4 oz
Lungo			●	2.4 oz	6.75 oz

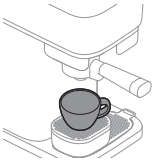
To program the coffee volume:



1 Fill the water tank with fresh water.



2 Insert the portafilter into the machine until it clicks into place.



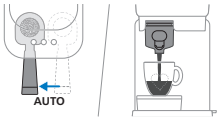
3 Place a cup on the drip tray cover.



4 Press and hold the coffee button you want to change for 5 seconds, until the button starts blinking intermittently.



5 Move the portafilter to the right until you hear a “click”. The machine will start to grind the coffee beans for the selected coffee into the portafilter.



6 The portafilter automatically moves back into position and the machine starts brewing the selected coffee.



7 When the cup contains the desired volume of coffee, press the blinking button (the button you are programming) again. The LED will blink in a short burst to confirm that the new volume has been programmed.



8 The machine is ready when the LED stops blinking. Remove the cup and enjoy your coffee with the adjusted volume.

Resetting the drink volumes to factory settings



Press and hold the Espresso, Lungo and Intensity boost buttons simultaneously for 5 seconds until all LEDs start to flash fast to show that the machine has been reset to factory settings.

Cleaning and maintenance

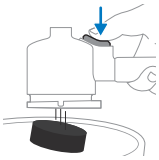
Rinsing the machine

To rinse the machine, see 'Before first use'.

Cleaning the portafilter

Clean the portafilter at the end of the day or in between drinks if preferred.

Do not clean the portafilter in the dishwasher as this will cause decoloring and damage to the materials.

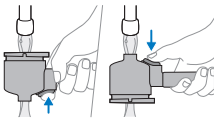


1 Empty the portafilter.

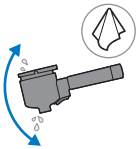


2 Rinse the portafilter with hot water under the tap, by using some mild odorless detergent.

Do not use any sharp objects to empty or clean the portafilter, as this may damage the sealing surfaces.



3 Rinse the portafilter thoroughly from both sides while pressing the ejection button several times.



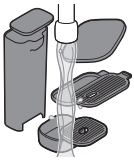
4 Shake off the excess water and dry the portafilter with a clean and dry cloth.



To thoroughly clean the portafilter head, soak it in warm water and some mild washing-up liquid for approximately 10 minutes. Then rinse it under the tap according to the instructions above.

If you have a portafilter with a wooden handle, make sure not to soak the handle in the water.

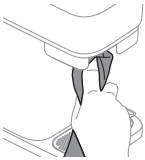
Cleaning detachable parts



1 Clean all detachable parts with hot water and some mild, odorless washing-up liquid.
2 Dry the parts with a clean and dry cloth.

Important: Only the drip trays are dishwasher-safe.

Cleaning the portafilter holder



Over time, some coffee grounds can collect in the portafilter holder.
Use a microfiber cloth to wipe the inside of the portafilter holder to remove any coffee grounds. Clean it regularly to prevent coffee grounds falling down.

Cleaning the bean container and exterior of the machine



1 Wipe the inside of the bean container and the exterior of the machine with a damp cloth.
2 Wipe them dry with a dry cloth.

Do not pour water into the bean container and prevent excessive drops of water from falling into the bean container.

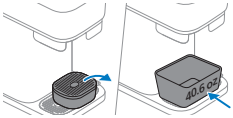
Descaling

To clean and descale the machine, we recommend using the Philips maintenance product CA6700. Under no circumstances should you use a descaler based on sulfuric acid, hydrochloric acid, sulfamic or acetic acid (vinegar) as this may damage the water circuit in your machine and not dissolve the limescale properly. Failure to descale the appliance will also void your warranty. You can buy Philips descaling solution in the online shop at **https://www.home-appliances.philips/parts-accessories**.

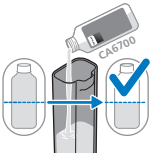
Descaling procedure



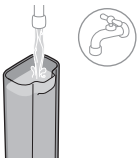
When the Espresso and Lungo buttons blink simultaneously a few times after brewing a drink, your machine needs to be descaled. Use Philips CA6700 descaler.



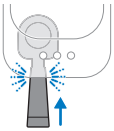
1 Remove the drip tray and put a container with a capacity of at least 40.6 oz under the coffee spout.



2 Pour half a bottle (4.2 oz) of Philips CA6700 liquid descaler into the water tank.



3 Fill up the water tank with fresh tap water.



4 Insert the clean portafilter.

Note: The portafilter needs to be inserted to be able to start the descaling process.



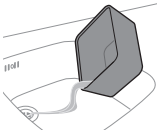
5 Press and hold the Espresso and Lungo buttons together for 5 seconds until the Espresso button starts to blink slowly and the Lungo button is on continuously.



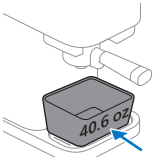
6 The machine dispenses the entire descaling solution at regular intervals, which takes up to 30 minutes.



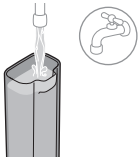
7 Wait until the Lungo button starts to blink fast and the Espresso button is on continuously. The first phase of the descaling cycle has finished.



8 Remove and empty the container.



9 Place the container back under the coffee spout.



10 Rinse the water tank, fill it with cold tap water and place it back in the machine.



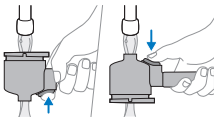
11 Press the blinking Lungo button to start the flushing cycle.



12 While the machine is flushing, the Lungo button starts to blink slowly and the Espresso button is on continuously.

Note: The water tank will be emptied without interruption.

13 When the flushing cycle is finished, the LEDs will switch off. The descaling procedure is finished.



14 Remove the portafilter and rinse it under the tap with fresh, lukewarm water. Rinse the portafilter thoroughly from both sides while pressing the ejection button several times.

What to do if the descaling process is interrupted

In case the descaling process is interrupted during the phase with descaler and water mixture: unplug the machine, plug it back in and restart the descaling process from step 1.

In case the descaling process is interrupted during the flushing cycle: remove the water tank, rinse it with water, refill the water tank, place it back and rinse the machine a few times (see 'Rinsing the machine').

Meaning of light signals

	Buttons	Signal and situation	Meaning
	Espresso or Lungo button	Blinking slowly	Drink is selected. The portafilter can be moved to the right to start grinding coffee.
	Espresso or Lungo button	Blinking fast while the machine stops brewing coffee	The water tank is empty while brewing coffee. Refill the water tank and push it into the housing of the machine until it "clicks" into place. Then press the fast-blinking button to continue brewing.

	Espresso or Lungo button	Blinking fast after refilling or placing back the water tank	The water tank is not in place correctly. Push the water tank into the housing of the machine until it "clicks" into place. Then press the fast-blinking button to start or continue brewing. In case you fill the water tank without removing it from the machine, press the fast-blinking button to continue brewing.
	Espresso or Lungo button	Blinking fast after the portafilter is automatically moved back	The portafilter is not in place. Insert the portafilter into the machine until it "clicks" into place. The LED will start blinking slowly and the machine will start brewing coffee.
	Espresso or Lungo button	Blinking fast during or after grinding The portafilter is still in the grind position.	The water tank is removed from the machine during grinding or not well placed into the machine. Place back the water tank and push it into the housing of the machine until it "clicks" into place. The machine automatically continues the process.
	Espresso or Lungo button	Blinking intermittently.	The programming mode is active.
	Espresso and Lungo buttons	Blinking after brewing coffee	You need to descale the machine (see 'Descaling').
	Espresso and Lungo buttons	The Espresso button is blinking slowly and the Lungo button is on continuously.	The machine is in the first rinsing phase of the descaling procedure.
	Espresso and Lungo buttons	The Espresso button is on continuously and the Lungo button is blinking slowly.	The machine is in the rinsing phase of the descaling procedure.

	Espresso and Lungo buttons	The Espresso button is blinking fast and the Lungo button is on continuously.	The portafilter is not inserted after the descaling procedure has started. Insert the portafilter and the machine starts the descaling procedure.
			The water tank is not inserted or not placed correctly, while the descaling process has started. Place back the water tank and push it into the housing of the machine until it "clicks" into place. Then press the fast-blinking Espresso button to start the descaling procedure.
	Espresso and Lungo buttons	The Espresso button is on continuously and the Lungo button is blinking fast.	The water tank is empty. Remove the water tank, rinse and fill it with fresh water. Place it back and push it into the housing of the machine until it "clicks" into place. Press the fast-blinking Lungo button to continue the next phase of the descaling procedure.
	Intensity boost button	On continuously and the Espresso or Lungo button is blinking slowly.	The Intensity boost function is activated. To use this function, first press any coffee button (see 'Intensity boost function').
	Intensity boost button	Blinking slowly	The machine is rinsing.
	Intensity boost button	Blinking fast	The rinsing or brewing (decaf) with pre-ground coffee is started without the portafilter inserted. Insert the portafilter and the machine will start the process.

			The water tank is empty during rinsing, missing or not placed correctly. Refill the water tank and push the water tank into the housing of the machine until it "clicks" into place. Then press the fast-blinking Intensity boost button to start rinsing.
	All buttons	Blinking slowly	The machine is returning to its starting position. During this period, you cannot remove the portafilter. Once the buttons have stopped blinking, you can remove the portafilter.

Troubleshooting

Problem	Possible cause	Solution
The portafilter cannot be moved to the right to start grinding coffee.	The machine safety mechanism is activated to prevent brewing a new coffee while an old coffee puck is still in the portafilter.	Empty the portafilter, rinse it if needed and place it back into the machine.
The portafilter is stuck in the grinding position on the right.	The plug is removed from the machine while the portafilter is in the grinding position.	Move the portafilter back to the starting position manually.
The machine does not start brewing coffee. The Espresso or Lungo button keeps blinking fast after grinding.	The water tank is removed from the machine during grinding or not well placed into the machine.	Place back the water tank and push it into the housing of the machine until it "clicks" into place.
The portafilter cannot be removed from the machine.	The machine is still brewing coffee.	As long as the LED in the selected coffee button is blinking slowly, the portafilter cannot be removed from the machine.
	The coffee brewing, rinsing, programming or descaling process has been interrupted.	If a process is interrupted, the machine needs some time to return to starting position. During this process, the portafilter cannot be removed until all LEDs are off.
The portafilter cannot be removed from the machine and all LEDs keep blinking slowly for a longer time.	The machine is trying to return to the starting position but is not able to do so.	Unplug the machine, wait 15 seconds and plug the machine back in. If this does not work, contact the Consumer Care Center in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The coffee is not strong enough or too weak.	The Intensity boost button is not selected.	After selecting a recipe, press the Intensity boost button. The coffee will be stronger (see 'Intensity boost function').
	The coffee bean type or roast is not strong enough.	Try a different bean type or roast.
	You use the machine for the first time or switch to a different bean type or roast. The dosing system needs to adjust.	Brew 1 or 2 more cups of coffee to optimize the dosing system.
The machine is not brewing coffee and leaks around the portafilter.	The portafilter is not emptied before a new brew is started.	Always empty the portafilter before you start a new brew. Make sure that there is no ground coffee remaining in the portafilter before you start grinding and brewing.
There are a lot of coffee grounds falling out of the machine after grinding onto the drip tray or base plate.	The coffee puck from the previous brew was not ejected, causing the portafilter to be overfilled during grinding. Excess coffee grounds may fall out because they do not fit inside the portafilter.	Remove the portafilter from the machine, empty and rinse it under the tap. Always make sure you start a new brew with an empty portafilter. Remove the coffee grounds that fall out with a dry cloth and try to brew a new coffee.
	Over time, some coffee grounds can collect in the portafilter holder.	Use a microfiber cloth to wipe the inside of the portafilter holder to remove any coffee grounds and clean it regularly.
There are some coffee grounds falling out of the machine and onto the drip tray when the portafilter moves back from the grind position.	There are still some excess coffee grounds in the system due to an overfilled portafilter.	Empty and rinse the portafilter under the tap and dry it. Always make sure that you start a new brew with an empty portafilter.
	Over time, some coffee grounds can collect in the portafilter holder.	Use a microfiber cloth to wipe the inside of the portafilter holder to remove any coffee grounds and clean it regularly.
There is some clear water under the machine.	The water tank is overfilled when placed back into the machine.	When placing a full water tank, make sure that no water is spilled.

Problem	Possible cause	Solution
The portafilter is leaking some drops of coffee or water.	Some coffee or water stays behind in the portafilter after emptying or cleaning it.	Some dripping might appear. To reduce the dripping after rinsing, shake off the excess water and dry the portafilter.
The cup does not fit under the coffee spout.	The drip tray is not yet removed to create extra space.	Remove the drip tray to create extra space for larger cups.
The coffee volume is not large enough.	The standard volumes are not yet adjusted.	The standard volumes of the coffee can be adjusted and stored (see 'Programming drink volumes').
The machine cannot finish the drink during brewing.	The water tank is empty during brewing coffee.	Refill the water tank and place it back into the machine. Make sure you push the water tank into the housing of the machine until it "clicks" into place. Press the blinking fast button to continue brewing.

Contenido

Descripción general de la cafetera 22
Introducción 22
Preparación para su uso 24
Preparación de café expreso o lungo 25
Programación de los volúmenes de bebida 29
Limpieza y mantenimiento 30
Eliminación de la cal 32
Significado de las señales luminosas 34
Solución de problemas 37

Descripción general de la cafetera

1 Botón Espresso
2 Botón Lungo
3 Botón Intensity boost
4 Tapa del tanque de agua
5 Tanque de agua
6 Contenedor de granos
7 Tapa del contenedor de granos
8 Portafiltros
9 Soporte del portafiltros
10 Bandeja de goteo
11 Cubierta de la bandeja de goteo
12 Tapa de la bandeja de goteo inferior
13 Bandeja inferior de goteo
14 Base de la bandeja de goteo

Introducción

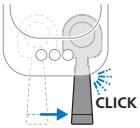
Felicitaciones por su nueva cafetera Philips Baristina Espresso. Esta máquina es muy fácil de usar y mantener.

Importante: Probamos su máquina con café. Aunque la limpiamos cuidadosamente, pueden haber quedado algunos residuos. Sin embargo, le garantizamos que su máquina es absolutamente nueva.

Durante el primer uso, se recomienda preparar unas cuantas tazas antes de que el café alcance su calidad óptima.

Algunas características de la máquina:

Inicio directo



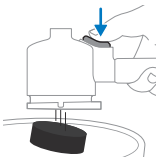
La función de inicio directo le permite encender su cafetera y preparar, facilmente, un delicioso café. No posee botón de encendido/apagado. Simplemente, presione el botón de la bebida que desee preparar. A continuación, mueva el portafiltro hacia la derecha para iniciar la molienda y el proceso de preparación.

Botón intensity boost



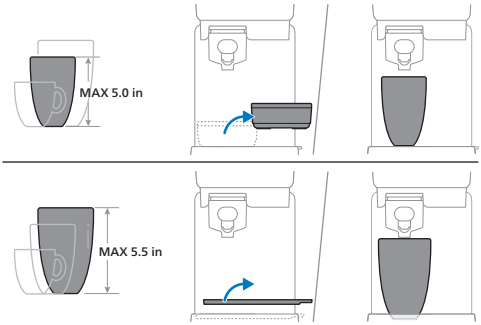
La función Intensity boost (aumento de intensidad) le permite preparar un café expreso o lungo más intenso. Seleccione el botón para activar el aumento de intensidad. Vuelva a presionarlo para desactivarlo.

Botón de expulsión del portafiltro



Con este botón de expulsión es muy fácil retirar el disco de café después de cada preparación de café. Retire el disco de café sujetando el portafiltro boca abajo y presionando el botón de expulsión.

Uso de tazas más grandes



Retire la bandeja de goteo o la bandeja de goteo inferior situada debajo de la boquilla de salida del café para crear espacio adicional y colocar tazas o vasos más altos.

- Al retirar la bandeja de goteo, podrá colocar una taza o un vaso con una altura de hasta 5 pulgadas.

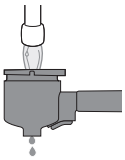
- Al retirar la bandeja de goteo inferior, podrá colocar una taza o un vaso con una altura de hasta 5.5 pulgadas.

Preparación para su uso

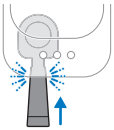
Durante el primer uso, se recomienda preparar unas cuantas tazas antes de que el café alcance su calidad óptima.

Antes de usarla por primera vez, retire todos los materiales del embalaje de la máquina.

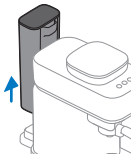
Cuando use la máquina por primera vez, o si no la ha usado durante una semana o más, realice los siguientes pasos:



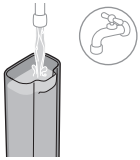
1 Enjuague el portafiltro bajo el grifo y use un paño para secar el exterior.



2 Introduzca el portafiltro en la cafetera hasta que encaje en su posición.



3 Quite el tanque de agua de la máquina.



4 Enjuague el tanque, llénelo con agua limpia a y vuelva a colocarlo en la máquina.



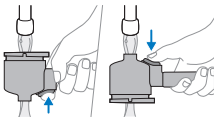
5 Coloque una taza en la cubierta de la bandeja de goteo.



6 Mantenga presionado el botón de aumento de intensidad durante 5 segundos, hasta que empiece a parpadear lentamente.



7 La máquina se calienta y empieza a enjuagar el agua de la boquilla de café en la taza. El botón de aumento de intensidad seguirá parpadeando lentamente durante este proceso.



8 Cuando el LED deja de parpadear, el enjuague está completo. Retire el portafiltro y enjuáguelo bajo la canilla con agua fresca y tibia. Enjuague bien el portafiltro por ambos lados, mientras pulsa varias veces el botón de eyección.

- La máquina ya está lista para usarse.

Preparación de café expreso o lungo

Volúmenes de bebida estándar

Esta cafetera cuenta con dos recetas de bebida estándar. Los volúmenes se pueden ajustar y programar (ver 'Programación de los volúmenes de bebida').





Función Intensity boost



La función Intensity boost (aumento de intensidad) le permite preparar un café más intenso con la molienda de más granos. Presione el botón Espresso o Lungo y luego presione el botón Intensity boost para activar la función. Mientras la función de aumento de intensidad (Intensity boost) esté activada, el botón permanecerá encendido. Vuelva a presionar el botón para desactivar la función.

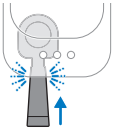
Preparar el café

Durante el primer uso, se recomienda preparar unas cuantas tazas antes de que el café alcance su calidad óptima.



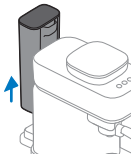
1 Retire la tapa del contenedor de granos y llénelo de granos de café.

Advertencia: No use granos de café caramelizados o de sabores.

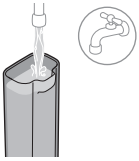


2 Introduzca el portafiltro vacío y limpio en la máquina, hasta que encaje en su posición.

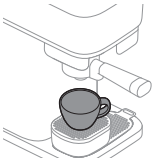
Nota: Asegúrese de que el portafiltro esté vacío.



3 Quite el tanque de agua de la máquina.

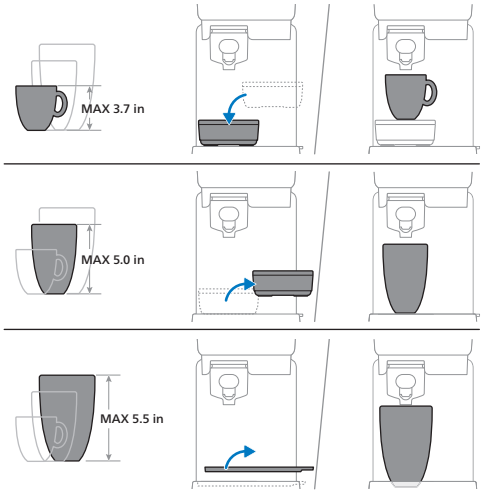


4 Llene el tanque con agua fresca y vuelva a ponerlo en la máquina.



5 Coloque debajo de la boquilla de café una taza en la que quepa la cantidad de café que prefiera (ver 'Volúmenes de bebida estándar').

Nota: Asegúrese de que la taza esté correctamente colocada bajo la boquilla del portafiltro.



Coloque una taza o un vaso más pequeño en la cubierta de la bandeja de goteo, con una altura de hasta 3.7 pulgadas.
Coloque una taza o un vaso más pequeño en la cubierta de la bandeja de goteo inferior, con una altura de hasta 5 pulgadas.
Retire la bandeja de goteo inferior y la cubierta de la bandeja de goteo para crear espacio adicional si quiere colocar una taza o un vaso más alto con una altura de hasta 5.5 pulgadas.



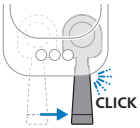
6 Presione el botón Espresso o Lungo. El LED en el botón seleccionado comenzará a parpadear lentamente.

Nota: No tiene que esperar a que la máquina se caliente. Puede continuar con el siguiente paso para preparar el café, mientras el LED parpadea lentamente.

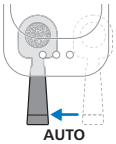


7 Presione el botón Intensity boost (aumento de intensidad) para preparar un café expreso o lungo más intenso. El LED en el botón Intensity boost se encenderá. Para desactivar la función Intensity boost, vuelva a presionar el botón (ver 'Función Intensity boost').

Nota: El botón de aumento de intensidad solo se puede utilizar si primero se selecciona un botón de bebida.



8 Mueva el portafiltros hacia la derecha hasta que escuche un “clic”. La máquina empezará a moler los granos de café. Durante la molienda, el LED sigue parpadeando lentamente.



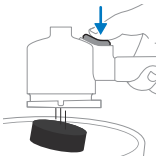
9 Cuando la máquina termina de moler los granos de café, el portafiltros se reinicia automáticamente a su posición predeterminada.



10 El aparato empieza a preparar el café seleccionado. El LED seguirá parpadeando lentamente.



11 Cuando el LED deje de parpadear, su café estará listo. Disfrute de su expreso o lungo preparado con granos de café recién molidos.



12 Cuando todos los LED están apagados, retire el portafiltro. Invierta el portafiltro sobre un contenedor y presione el botón de expulsión para extraer el disco de café del portafiltro (ver 'Botón de expulsión del portafiltro').

Nota: Vacíe el portafiltro después de cada preparación de café.

Cómo preparar café descafeinado

También puede preparar café descafeinado con café molido previamente.

1. Agregue café molido descafeinado (máx. 10 g o 1 cucharada llena) al portafiltro.
2. Inserte el portafiltro en la máquina.
3. Asegúrese de que el tanque está lleno de agua.
4. Coloque una taza debajo de la salida de café.
5. Mantenga presionado el botón Intensity boost durante 5 segundos, hasta que el LED empiece a parpadear lentamente.
6. La máquina se calienta y comienza a dispensar agua a través del portafiltro para preparar su café descafeinado. El LED parpadea lentamente.
7. Vuelva a presionar el botón Intensity Boost cuando haya alcanzado el volumen de café deseado. Su café descafeinado ya está listo.

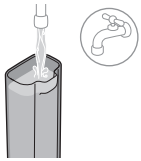
Programación de los volúmenes de bebida

Cada botón de café está programado para preparar el volumen ideal de café. Puede personalizar el volumen de la bebida según su gusto y guardarlo en la máquina. A partir de ese momento, la máquina preparará siempre el volumen que prefiera.

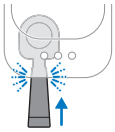
Nota: Solo es posible programar el volumen de los botones de café. El botón Intensity boost no se puede programar ni seleccionar durante el modo programación.

				Min.	Max.
Espresso	●			1 oz	2.4 oz
Lungo			●	2.4 oz	6.75 oz

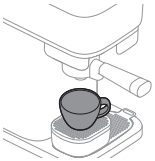
Para programar el volumen de café haga lo siguiente:



1 Llene el depósito de agua con agua limpia.



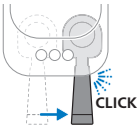
2 Introduzca el portafiltro en la máquina hasta que encaje en su posición.



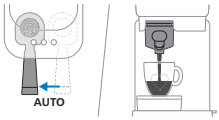
3 Coloque una taza en la cubierta de la bandeja de goteo.



4 Mantenga presionado el botón de café que desea modificar, durante 5 segundos, hasta que el botón empiece a parpadear intermitentemente.



5 Mueva el portafiltros hacia la derecha hasta que escuche un “clic”. La máquina comenzará a moler los granos de café, para el café seleccionado en el portafiltro.



6 El portafiltro vuelve automáticamente a su posición y la máquina comienza a preparar el café seleccionado.



7 Cuando la taza contenga el volumen de café deseado, vuelva a presionar el botón intermitente (el que está programando). El LED parpadeará brevemente para confirmar que se ha programado el nuevo volumen.



8 La máquina estará lista cuando el LED deje de parpadear. Retire la taza y disfrute de su café con el volumen indicado.

Restablecer los volúmenes de bebida a los valores de fábrica



Mantenga pulsados los botones Espresso, Lungo e Intensity boost simultáneamente, durante 5 segundos, hasta que todos los LED empiecen a parpadear rápidamente para indicar que la máquina se ha restablecido a los ajustes de fábrica.

Limpieza y mantenimiento

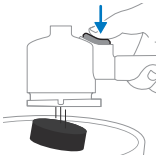
Enjuague del aparato

Para enjuagar la máquina, consulte “Antes del primer uso”.

Limpieza del portafiltro

Limpie el portafiltro al final del día o, si lo prefiere, entre una bebida y otra.

No limpie el portafiltro en el lavavajillas, ya que se decoloraría y se dañarían los materiales.

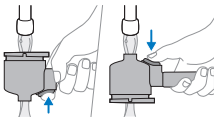


1 Vacíe el portafiltro.

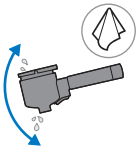


2 Enjuague el portafiltro bajo el grifo con agua caliente y un detergente suave sin olor.

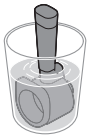
No utilice objetos afilados para vaciar o limpiar el portafiltro, ya que podría dañar las superficies de sellado.



3 Enjuague bien el portafiltro por ambos lados, mientras pulsa varias veces el botón de eyección.



4 Elimine el exceso de agua del portafiltro sacudiéndolo y séquelo con un paño limpio y seco.



Para limpiar a fondo el cabezal del portafiltro, sumérjalo en agua caliente y un poco de detergente suave durante unos 10 minutos. A continuación, enjuáguelo bajo la canilla siguiendo las instrucciones anteriores.

Si tiene un portafiltro con mango de madera, asegúrese de no mojar el mango con el agua.

Limpieza de piezas desmontables

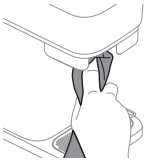


1 Limpie todas las piezas desmontables con agua caliente y un poco de detergente suave e inodoro.
2 Seque las piezas con un paño limpio y seco.

Importante: Únicamente las bandejas de goteo son aptas para el lavavajillas.

Limpieza del soporte del portafiltro

Con el tiempo, es posible que se acumulen algunos restos de café en el portafiltro.



Utilice un paño de microfibra para limpiar el interior del portafiltro para eliminar los posos de café, y límpielo periódicamente. Límpielo regularmente para evitar que caigan residuos de café.

Limpieza del contenedor de granos y del exterior de la máquina



1 Limpie el interior del contenedor de granos y el exterior de la máquina con un paño húmedo.
2 Séquelos con un paño seco.

No vierta agua en el contenedor de granos y evite que caigan gotas excesivas de agua en el contenedor de granos.

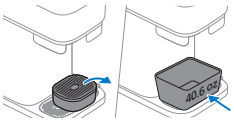
Eliminación de la cal

Para limpiar y descalcificar la máquina, le recomendamos usar el producto de mantenimiento CA6700 de Philips. Bajo ninguna circunstancia debe utilizar un descalcificador a base de ácido sulfúrico, ácido clorhídrico, ácido sulfámico o ácido acético (vinagre) ya que esto podría dañar el circuito de agua de la máquina y no disolver la cal adecuadamente. No realizar la descalcificación del aparato también anulará la garantía. Puede comprar la solución descalcificadora Philips en la tienda en línea en **https://www.home-appliances.philips/parts-accessories**.

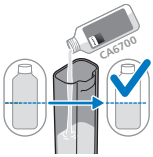
Proceso de descalcificación



Cuando los botones Espresso y Lungo parpadean simultáneamente, varias veces, después de preparar una bebida, su máquina necesita descalcificarse. Utilice el descalcificador Philips CA6700.



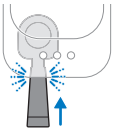
1 Retire la bandeja de goteo y coloque un contenedor con una capacidad mínima de 40.6 oz debajo de la boquilla de café.



2 Vierta media botella (4,2 oz) de descalcificador líquido Philips CA6700 en el tanque de agua.



3 Llene el depósito de agua con agua fresca de la llave.



4 Inserte el portafiltro limpio.

Nota: Es necesario introducir el portafiltro para poder iniciar el proceso de descalcificación.



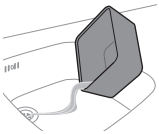
5 Mantenga presionados los botones Espresso y Lungo a la vez, durante 5 segundos, hasta que el botón Espresso empiece a parpadear lentamente y el botón Lungo se encienda de forma continua.



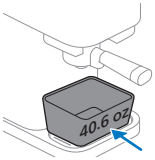
6 La máquina dispensa toda la solución descalcificadora en intervalos regulares, lo que tarda hasta 30 minutos.



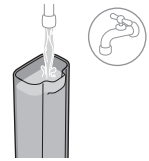
7 Espere hasta que el botón Lungo empiece a parpadear rápidamente y el botón Espresso esté encendido de forma continua. La primera fase del ciclo de descalcificación ha finalizado.



8 Quite y vacíe el contenedor.



9 Vuelva a colocar el contenedor debajo de la boquilla de café.



10 Enjuague el tanque, llénelo con agua fría de la llave y vuelva a colocarlo en la máquina.



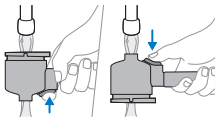
11 Presione el botón Lungo parpadeante para iniciar el ciclo de purga.



12 Mientras la máquina se está enjuagando, el botón Lungo empieza a parpadear lentamente y el botón Espresso está encendido de forma continua.

Nota: El tanque de agua se vaciará sin interrupción.

13 Al finalizar el ciclo de purga, los LED se apagarán. El procedimiento de descalcificación ha terminado.



14 Retire el portafiltro y enjuáguelo bajo la canilla con agua fresca y tibia. Enjuague bien el portafiltro por ambos lados, mientras pulsa varias veces el botón de eyección.

Qué hacer si el proceso de descalcificación se interrumpe.

En caso de que el proceso de descalcificación se interrumpa con mezcla de descalcificador y agua, durante la fase, haga lo siguiente: Desenchufe la máquina, vuelva a enchufarla y reinicie el proceso de descalcificación desde el paso 1.

En caso de que el proceso de descalcificación se interrumpa durante el ciclo de purga, haga lo siguiente: Retire el tanque de agua, enjuáguelo con agua, rellene el tanque de agua, vuelva a colocarlo y enjuague la máquina varias veces (ver 'Enjuague del aparato').

Significado de las señales luminosas

	Botones	Señal y situación	Significado
	Botón Espresso o Lungo	Parpadeo lento	Se selecciona la bebida. El portafiltro se puede mover hacia la derecha para empezar a moler café.

	Botón Espresso o Lungo	Parpadea rápidamente mientras la máquina deja de preparar café.	El tanque de agua está vacío mientras se prepara café. Vuelva a llenar el tanque de agua y empújelo en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición. A continuación, presione el botón intermitente rápido para continuar la preparación.
	Botón Espresso o Lungo	Parpadeo rápido después de rellenar o volver a colocar el tanque de agua	El tanque de agua no está bien colocado. Empuje el tanque de agua en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición. A continuación, presione el botón intermitente rápido para iniciar o continuar la preparación. En caso de que llene el tanque de agua sin retirarlo de la máquina, presione el botón intermitente rápido para seguir con la preparación.
	Botón Espresso o Lungo	Parpadeo rápido después de retroceder automáticamente el portafiltro	El portafiltro no está colocado. Introduzca el portafiltro en la máquina hasta que encaje en su posición. El LED empezará a parpadear lentamente y la máquina empezará a preparar café.
	Botón Espresso o Lungo	Parpadeo rápido durante o después de la molienda El portafiltro sigue en la posición de molienda.	El tanque de agua se retira de la máquina durante la molienda o no está bien colocado en la máquina. Vuelva a colocar el tanque de agua y empújelo en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición. La máquina continúa automáticamente el proceso.
	Botón Espresso o Lungo	Parpadeo intermitente.	El modo de programación está activo.
	Botones Espresso y Lungo	Parpadeo después de preparar un café	Es necesario descalcificar la máquina (ver 'Eliminación de la cal ').
	Botones Espresso y Lungo	El botón Espresso parpadea lentamente y el botón Lungo está encendido de forma continua.	La máquina se encuentra en la primera fase de enjuague del procedimiento de descalcificación.

	Botones Espresso y Lungo	El botón Espresso está encendido de forma continua y el botón Lungo parpadea lentamente.	La máquina se encuentra en la fase de enjuague del procedimiento de descalcificación.
	Botones Espresso y Lungo	El botón Espresso parpadea rápidamente y el botón Lungo está encendido continuamente.	El portafiltro no se introduce, una vez iniciado el procedimiento de descalcificación. Inserte el portafiltro y la máquina iniciará el procedimiento de descalcificación.
			El tanque de agua no está introducido, o no está colocado correctamente, mientras se ha iniciado el proceso de descalcificación. Vuelva a colocar el tanque de agua y empújelo en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición. Luego, presione el botón Espresso que parpadea rápidamente para iniciar el proceso de descalcificación.
	Botones Espresso y Lungo	El botón Espresso está encendido continuamente y el botón Lungo parpadea rápidamente.	El depósito de agua está vacío. Retire el tanque de agua, enjuague y llénelo con agua limpia. Vuelva a colocarlo y empújelo en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición. Presione el botón Lungo que parpadea rápidamente para continuar con la siguiente fase del proceso de descalcificación.
	Botón Intensity boost	Encendido continuo y el botón Espresso o Lungo parpadea lentamente.	Se activa la función Intensity boost. Para utilizar esta función, primero presione cualquier botón de café (ver 'Función Intensity boost').
	Botón Intensity boost	Parpadeo lento	La máquina se está enjuagando.
	Botón Intensity boost	Parpadeo rápido	El enjuague o la preparación (de descafeinado) con café premolido se inicia sin el portafiltro insertado. Inserte el portafiltro y la máquina iniciará el proceso.

			El tanque de agua está vacío durante el enjuague, falta o no está colocado correctamente. Vuelva a llenar el tanque de agua y empújelo en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición. Luego presione el botón Intensity boost que parpadea rápidamente para iniciar el enjuague.
	Todos los botones	Parpadeo lento	La máquina vuelve a la posición inicial. Durante este periodo, no puede retirar el portafiltro. Una vez que los botones hayan dejado de parpadear, puede retirar el portafiltro.

Solución de problemas

Problema	Causa posible	Solución
El portafiltro no se puede mover hacia la derecha para empezar a moler café.	El mecanismo de seguridad de la máquina se activa para evitar que se prepare un nuevo café mientras todavía haya un disco de café usado en el portafiltro.	Vacíe el portafiltro, enjuáguelo si es necesario y vuelva a colocarlo en la máquina.
El portafiltro está atascado en la posición de molienda a la derecha.	El tapón se retira de la máquina mientras el portafiltro está en posición de molienda.	Vuelva a colocar manualmente el portafiltro en la posición inicial.
La máquina no empieza a preparar café. El botón Espresso o Lungo sigue parpadeando rápidamente después de la molienda.	El tanque de agua se retira de la máquina durante la molienda o no está bien colocado en la máquina.	Vuelva a colocar el tanque de agua y empújelo en la carcasa de la máquina hasta que encaje en su posición.
El portafiltro no puede retirarse de la máquina.	La máquina sigue preparando café.	Mientras el LED en el botón de café seleccionado parpadee lentamente, el portafiltro no podrá extraerse de la máquina.
	Se ha interrumpido el proceso de preparación, enjuague; programación o descalcificación del café.	Si se interrumpe un proceso, la máquina necesita cierto tiempo para volver a la posición inicial. Durante este proceso, el portafiltro no puede retirarse hasta que todos los LED estén apagados.

Problema	Causa posible	Solución
El portafiltro no se puede quitar de la máquina y todos los LED siguen parpadeando lentamente durante más tiempo.	La máquina intenta volver a la posición inicial, pero no lo consigue.	Desenchufe la máquina, espere 15 segundos y vuelva a enchufarla. Si esto no funciona, comuníquese con el Centro de atención al consumidor de su país.
El café no es lo suficientemente fuerte o es demasiado flojo.	El botón Intensity boost no está seleccionado.	Después de seleccionar una receta, presione el botón Intensity boost. El café quedará más fuerte (ver 'Función Intensity boost').
	El tipo de grano de café o el tueste no son suficientemente fuertes.	Pruebe con otro tipo de grano o tueste.
	Está utilizando la máquina por primera vez o cambió de tipo de grano o tueste. El sistema de dosificación debe ajustarse.	Prepare 1 o 2 tazas más de café para optimizar el sistema de dosificación.
La cafetera no prepara café y tiene fugas alrededor del portafiltro.	El portafiltro no se ha vaciado antes de iniciar una nueva preparación.	Vacíe siempre el portafiltro antes de empezar una nueva preparación. Asegúrese de que no quedan restos de café molido en el portafiltro, antes de iniciar la molienda y preparación.
La máquina puede generar una gran cantidad de posos de café que caen en la bandeja de goteo o en la placa base después de la molienda.	El disco de café de la preparación anterior no se expulsó, lo que provoca que el portafiltro se llene en exceso durante el proceso de molienda. Los posos de café sobrantes podrían caer porque no caben dentro del portafiltro.	Retire el portafiltro de la máquina, vacíelo y enjuáguelo bajo el grifo. Asegúrese siempre de empezar una nueva preparación con el portafiltro vacío. Retire los posos de café que caigan, con un paño seco, e intente preparar un nuevo café.
	Con el tiempo, es posible que se acumulen algunos restos de café en el portafiltro.	Utilice un paño de microfibra para limpiar el interior del portafiltro para eliminar los posos de café y límpielo periódicamente.
Cuando el portafiltro regresa a la posición de molienda, algunos posos de café caen de la máquina a la bandeja de goteo.	Si aún persiste el exceso de posos en el sistema, esto se debe a un portafiltro demasiado lleno.	Vacíe y enjuague el portafiltro bajo el grifo y séquelo. Asegúrese siempre de empezar una nueva preparación con el portafiltro vacío.

Problema	Causa posible	Solución
	Con el tiempo, es posible que se acumulen algunos restos de café en el portafiltro.	Utilice un paño de microfibra para limpiar el interior del portafiltro para eliminar los posos de café y límpielo periódicamente.
Hay un poco de agua clara debajo de la máquina.	El tanque de agua se llenó en exceso al volver a colocarlo en la máquina.	Cuando coloque un tanque lleno de agua, asegúrese de que no se derrame el agua.
El portafiltro pierde algunas gotas de café o agua.	Quedó café o agua en el portafiltro después de vaciarlo o limpiarlo.	Puede aparecer algo de goteo. Para reducir el goteo después del enjuague, sacuda el exceso de agua y seque el portafiltro.
La taza no cabe debajo de la boquilla de café.	La bandeja de goteo aún no se ha quitado para crear espacio adicional.	Retire la bandeja de goteo para crear espacio adicional para tazas más grandes.
El volumen del café no es lo suficientemente grande.	Los volúmenes estándar aún no están ajustados.	Los volúmenes estándar del café se pueden ajustar y guardar según sus preferencias (ver 'Programación de los volúmenes de bebida').
La máquina no puede terminar la bebida durante la preparación.	El tanque de agua está vacío mientras se prepara café.	Rellene el tanque de agua y vuelva a colocarlo en la máquina. Asegúrese de introducir el tanque de agua en la carcasa de la máquina, hasta que encaje en su posición. Pulse el botón intermitente rápido para continuar la preparación.

Table des matières

Présentation de la machine à café 40
Introduction 40
Avant l'utilisation 42
Préparation d'un espresso ou d'un lungo 43
Programmation des volumes de boisson 47
Nettoyage et entretien 48
Détartrage 50
Signification des voyants 52
Résolution des problèmes 55

Présentation de la machine à café

1 Bouton Espresso
2 Bouton Lungo
3 Bouton d'augmentation de l'intensité
4 Couvercle du réservoir d'eau
5 Réservoir d'eau
6 Bac à grains de café
7 Couvercle du bac à grains
8 Porte-filtre
9 Support du porte-filtre
10 Plateau d'égouttement
11 Couvercle du plateau d'égouttement
12 Couvercle inférieur du plateau d'égouttement
13 Plateau d'égouttement inférieur
14 Base du plateau d'égouttement

Introduction

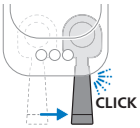
Félicitations pour votre nouvelle machine espresso Baristina de Philips. Cette machine est très simple à utiliser et à entretenir.

Important : Nous avons testé votre machine avec du café. Même si nous l'avons soigneusement nettoyée, des résidus de café peuvent s'y trouver. Nous garantissons cependant que votre machine est tout à fait neuve.

Lors de la première utilisation, il est recommandé de laisser la machine préparer quelques tasses avant que le café n'atteigne la bonne qualité.

Certaines fonctionnalités de la machine :

Démarrage direct



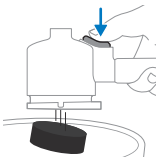
La fonction de démarrage direct vous permet d'allumer votre machine et d'infuser facilement un délicieux café. Il n'y a pas de bouton marche/arrêt. Appuyer simplement sur le bouton de la boisson que vous souhaitez préparer. Déplacer ensuite le porte-filtre vers la droite pour démarrer la mouture et le processus d'infusion.

Bouton d'augmentation de l'intensité



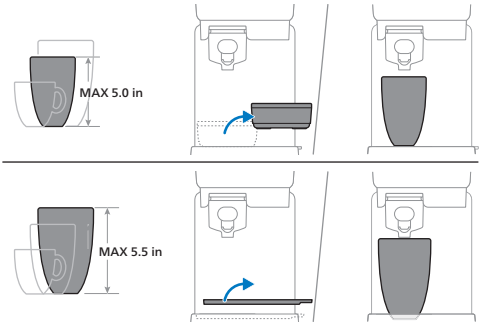
La fonction d'augmentation de l'intensité permet d'infuser un espresso ou un lungo plus intense. Sélectionner le bouton pour passer au mode augmentation de l'intensité. Appuyer de nouveau pour éteindre l'appareil.

Bouton d'éjection du porte-filtre



Grâce à ce bouton d'éjection, il est très facile de retirer la rondelle de café après chaque infusion. Retirer la rondelle de café en tenant le porte-filtre à l'envers et en appuyant sur le bouton d'éjection.

Utilisation de tasses plus hautes



Retirer le plateau d'égouttement ou le plateau d'égouttement inférieur sous la buse de café pour libérer de l'espace et placer des tasses ou des verres plus hauts.

- Si vous retirez le plateau d'égouttement, vous pourrez placer une tasse ou un verre d'une hauteur maximale de 5 pouces.

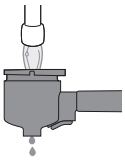
- Si vous retirez le plateau d'égouttement inférieur, vous pourrez placer une tasse ou un verre d'une hauteur maximale de 5,5 pouces.

Avant l'utilisation

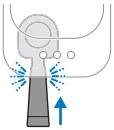
Lors de la première utilisation, il est recommandé de laisser la machine préparer quelques tasses avant que le café n'atteigne la bonne qualité.

Avant la première utilisation, retirez tous les matériaux d'emballage de la machine.

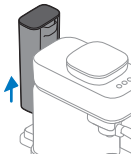
Lors de la première utilisation de la machine ou en cas de non-utilisation pendant un jour ou plus, procédez comme suit :



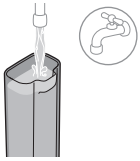
1 Rincez le porte-filtre sous le robinet et séchez l'extérieur avec un chiffon.



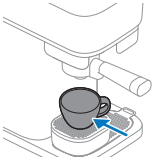
2 Insérez le porte-filtre dans la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché.



3 Retirez le réservoir d'eau de la machine.



4 Rincez le réservoir d'eau fraîche, remplissez-le et remettez-le dans la machine.



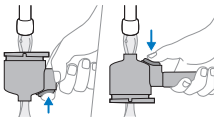
5 Placez une tasse sur le couvercle du plateau d'égouttement.



6 Appuyez sur le bouton d'augmentation de l'intensité et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce qu'il commence à clignoter lentement.



7 La machine chauffe et commence à rincer l'eau de la buse de café dans la tasse. Le bouton d'augmentation de l'intensité continue de clignoter lentement pendant ce processus.



8 Lorsque le voyant LED cesse de clignoter, le rinçage est terminé. Retirez le porte-filtre et rincez-le sous le robinet avec de l'eau claire et tiède. Rincez soigneusement le porte-filtre des deux côtés tout en appuyant à plusieurs reprises sur le bouton d'éjection.

- La machine est désormais prête à l'emploi.

Préparation d'un espresso ou d'un lungo

Volumes normaux d'une boisson

Cette machine à café offre deux recettes de boissons typiques. Les volumes peuvent être réglés et programmés (voir « Programmation des volumes de boisson »).





Fonction d'augmentation de l'intensité



La fonction d'augmentation de l'intensité vous permet de préparer un café plus intense en moulant davantage de grains. Appuyer sur le bouton Espresso ou Lungo, puis appuyer sur le bouton Augmentation de l'intensité pour activer cette fonction. Pendant que la fonction d'augmentation de l'intensité est active, le bouton reste activé. Appuyez de nouveau sur le bouton pour désactiver la fonction.

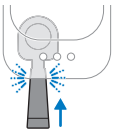
Préparation du café

Lors de la première utilisation, il est recommandé de laisser la machine préparer quelques tasses avant que le café n'atteigne la bonne qualité.



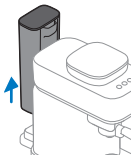
1 Retirez le couvercle du réservoir à grains et remplissez-le de grains de café.

Avertissement : N'utilisez pas de grains de café caramélisés ou assaisonnés.



2 Insérez le porte-filtre vide et propre dans la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché.

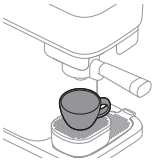
Remarque : S'assurer que le porte-filtre est vide.



3 Retirez le réservoir d'eau de la machine.

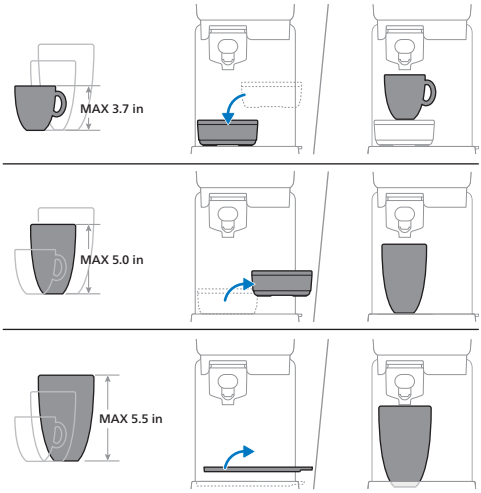


4 Remplir le réservoir d'eau fraîche et le remettre dans la machine.



5 Placer une tasse sous la buse de café qui peut contenir la quantité de café que vous préférez (voir « Volumes normaux d'une boisson »).

Remarque : Assurez-vous que la tasse est bien placée sous la buse du porte-filtre.



Placer une tasse plus petite ou un verre plus petit sur le couvercle du plateau d'égouttement d'une hauteur maximale de 3,7 pouces.
Placer une tasse ou un verre sur le couvercle inférieur du plateau d'égouttement d'une hauteur maximale de 5 pouces.
Retirer le couvercle du plateau d'égouttement inférieur pour créer de l'espace supplémentaire pour placer une tasse ou un verre plus haut d'une hauteur allant jusqu'à 5,5 pouces.



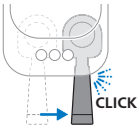
6 Appuyer sur le bouton Espresso ou Lungo. Le voyant LED du bouton sélectionné commencera à clignoter lentement.

Remarque : Il n'est pas nécessaire d'attendre que la machine se réchauffe. Vous pouvez continuer avec l'étape suivante pour préparer le café pendant que le voyant LED clignote lentement.

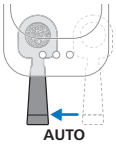


7 Afin de préparer un Espresso ou un Lungo plus intense, appuyer sur le bouton d'augmentation de l'intensité. Le voyant LED du bouton d'augmentation de l'intensité s'allumera. Pour désactiver la fonction d'augmentation de l'intensité, appuyer sur le bouton de nouveau (voir « Fonction d'augmentation de l'intensité »).

Remarque : Le bouton d'augmentation de l'intensité ne peut être utilisé que si un bouton de boisson est sélectionné en premier.



8 Déplacez le porte-filtre vers la droite jusqu'à ce que vous entendiez un clic. La machine commencera à moudre les grains de café. Pendant le meulage, le voyant LED continue de clignoter lentement.



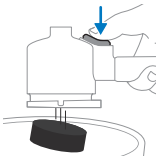
9 Lorsque la machine a fini de moudre les grains de café, le porte-filtre se remet automatiquement dans sa position par défaut.



10 La machine commence à préparer le café sélectionné. Le voyant LED continuera de clignoter lentement.



11 Lorsque le voyant LED cesse de clignoter, votre café est prêt. Savourez votre Espresso ou votre Lungo préparé à partir de grains de café fraîchement moulus.



12 Lorsque tous les voyants LED sont éteints, retirer le porte-filtre. Inversez le porte-filtre au-dessus d'un bac, et appuyez sur le bouton d'éjection pour retirer la rondelle de café du porte-filtre (voir « Bouton d'éjection du porte-filtre »).

Remarque : Videz le porte-filtre après chaque préparation de café.

Préparation d'un café décaféiné

Vous pouvez également préparer un café décaféiné en utilisant de la poudre de café prémoulu.

1 Ajouter du café moulu décaféiné (max. 10 g ou 1 cuillère à soupe complète) au porte-filtre.
2 Insérer le porte-filtre dans la machine.
3 Assurez-vous que le réservoir d'eau est rempli d'eau.
4 Placer une tasse sous la buse de café.
5 Appuyer sur le bouton d'augmentation de l'intensité et le maintenir enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce que le voyant LED commence à clignoter lentement.
6 La machine chauffe et commence à distribuer de l'eau au moyen du porte-filtre pour préparer votre café décaféiné. Le voyant LED clignote lentement.

7 Appuyer à nouveau sur le bouton d'augmentation de l'intensité une fois que vous avez atteint le volume de café souhaité. Votre café décaféiné est maintenant prêt.

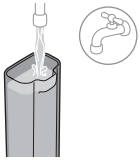
Programmation des volumes de boisson

Chaque bouton de café est programmé pour préparer du café selon son volume idéal. Vous pouvez personnaliser le volume de la boisson selon vos préférences et l'enregistrer sur la machine. La machine préparera ensuite votre volume préféré à chaque fois.

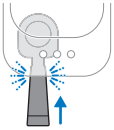
Remarque : Seuls les boutons du volume de café peuvent être programmés. Le bouton d'augmentation de l'intensité ne peut pas être programmé ou sélectionné en mode de programmation.

				Min.	Max.
Espresso	●			1 oz	2.4 oz
Lungo			●	2.4 oz	6.75 oz

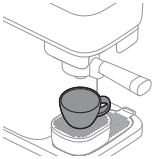
Pour programmer le volume de café :



1 Remplissez le réservoir d'eau fraîche.



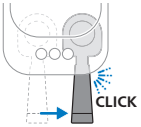
2 Insérez le porte-filtre dans la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché.



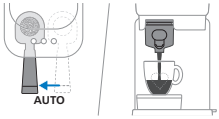
3 Placez une tasse sur le couvercle du plateau d'égouttement.



4 Appuyer sur le bouton du café que vous souhaitez changer et le maintenir enfoncé pendant 5 secondes, jusqu'à ce que le bouton commence à clignoter par intermittence.



5 Déplacez le porte-filtre vers la droite jusqu'à ce que vous entendiez un clic. La machine commencera à moudre les grains de café pour le café sélectionné dans le porte-filtre.



6 Le porte-filtre se remet automatiquement en position, et la machine commence à préparer le café sélectionné.



7 Lorsque la tasse contient le volume de café désiré, appuyez à nouveau sur le bouton clignotant (le bouton que vous programmez). Le voyant LED effectuera de courts clignotements pour confirmer que le nouveau volume a été programmé.



8 La machine est prête lorsque le voyant LED cesse de clignoter. Retirez la tasse et savourez votre café avec le volume ajusté.

Réinitialiser les volumes de boissons aux paramètres d'usine



Appuyer simultanément sur les boutons Espresso, Lungo et Augmentation de l'intensité et les maintenir enfoncés pendant 5 secondes jusqu'à ce que tous les voyants LED commencent à clignoter rapidement pour indiquer que la machine a été réinitialisée aux paramètres d'usine.

Nettoyage et entretien

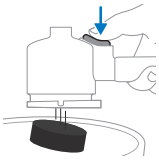
Rinçage de la machine

Pour rincer la machine, voir « Avant la première utilisation ».

Nettoyer le porte-filtre

Nettoyez le porte-filtre à la fin de la journée ou après chaque boisson, si vous préférez.

Ne nettoyez pas le porte-filtre au lave-vaisselle, car cela pourrait décolorer et endommager les matériaux.

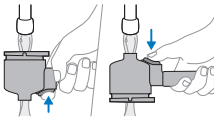


1 Vider le porte-filtre.

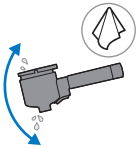


2 Rincez le porte-filtre à l'eau chaude sous le robinet, en utilisant un détergent doux et inodore.

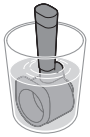
Ne pas utiliser d'objets tranchants pour vider ou nettoyer le porte-filtre, car cela pourrait endommager les surfaces d'étanchéité.



3 Rincez soigneusement le porte-filtre des deux côtés tout en appuyant à plusieurs reprises sur le bouton d'éjection.



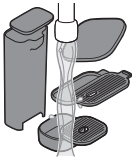
4 Secouer pour enlever l'excès d'eau et sécher le porte-filtre avec un chiffon propre et sec.



Pour nettoyer à fond la tête du porte-filtre, la tremper dans de l'eau tiède et un peu de liquide nettoyant doux pendant environ 10 minutes. Rincer ensuite sous le robinet conformément aux instructions ci-dessus.

Si on a un porte-filtre avec une poignée en bois, s'assurer de ne pas tremper la poignée dans l'eau.

Nettoyage des pièces détachables

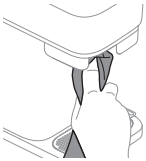


1 Nettoyez toutes les pièces détachables avec de l'eau chaude et du liquide vaisselle doux et inodore.

2 Sécher les pièces à l'aide d'un chiffon propre et sec.

Important : Seuls les plateaux d'égouttement sont lavables au lave-vaisselle.

Nettoyer le support du porte-filtre



Au fil du temps, un peu de marc de café peut s'accumuler dans le support du porte-filtre.
Utilisez un chiffon en microfibre pour essuyer l'intérieur du porte-filtre afin de retirer le marc de café. Nettoyer régulièrement le support du porte-filtre pour éviter que le marc de café ne tombe.

Nettoyage du réservoir à grains et de l'extérieur de la machine



1 Essuyez l'intérieur du réservoir à grains et l'extérieur de la machine avec un chiffon humide.
2 Essuyez-les à l'aide d'un chiffon sec.

Ne pas verser d'eau dans le bac à grains et éviter que des gouttes d'eau excessives ne tombent à l'intérieur de celui-ci.

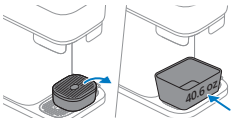
Détartrage

Pour nettoyer et détartrer la machine, nous vous recommandons d'utiliser le produit d'entretien Philips CA6700. Vous ne devriez en aucun cas utiliser un détartrant à base d'acide sulfurique, d'acide chlorhydrique, d'acide sulfamique ou acétique (vinaigre) puisque cela pourrait endommager le circuit d'eau de votre machine et l'empêcher de dissoudre correctement le calcaire. Le fait d'omettre de détartrer l'appareil entraîne également l'annulation de votre garantie. Vous pouvez vous procurer la solution de détartrage Philips dans la boutique en ligne **https://www.home-appliances.philips/parts-accessories**.

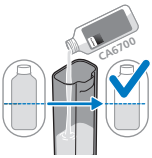
Procédure de détartrage



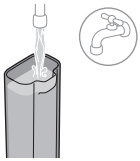
Lorsque les boutons Espresso et Lungo clignotent simultanément quelques fois après la préparation d'une boisson, votre machine doit être détartrée. Utilisez le détartrant CA6700 de Philips.



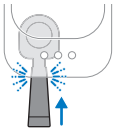
1 Retirer le plateau d'égouttement et placer un récipient d'une capacité d'au moins 40,6 oz sous la buse de café.



2 Verser la moitié d'une bouteille (4,2 oz) de solution liquide CA6700 Philips dans le réservoir d'eau.



3 Remplissez le réservoir d'eau claire du robinet.



4 Insérer le porte-filtre propre.

Remarque : Le porte-filtre doit être inséré pour lancer le processus de détartrage.



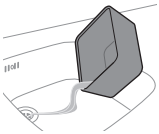
5 Appuyer sur les boutons Espresso et Lungo et les maintenir enfoncés pendant 5 secondes, jusqu'à ce que le bouton Espresso commence à clignoter lentement et que le bouton Lungo soit allumé en continu.



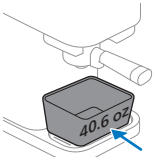
6 La machine distribue toute la solution de détartrage à intervalles réguliers, ce qui prend jusqu'à 30 minutes.



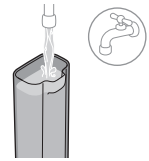
7 Attendre que le bouton Lungo commence à clignoter rapidement et que le bouton Espresso soit allumé en continu. La première phase du cycle de détartrage est terminée.



8 Retirez et videz le récipient.



9 Remettre le récipient sous la buse de café.



10 Rincer le réservoir d'eau, le remplir d'eau fraîche du robinet et le remettre dans la machine.



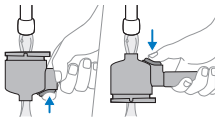
11 Appuyer sur le bouton Lungo clignotant pour lancer le cycle de rinçage.



12 Pendant que la machine procède au rinçage, le bouton Lungo commence à clignoter lentement, et le bouton Espresso est allumé en continu.

Remarque : Le réservoir d'eau se videra sans interruption.

13 Lorsque le cycle de rinçage est terminé, les voyants LED s'éteignent. La procédure de détartrage est terminée.



14 Retirez le porte-filtre et rincez-le sous le robinet avec de l'eau claire et tiède. Rincez soigneusement le porte-filtre des deux côtés tout en appuyant à plusieurs reprises sur le bouton d'éjection.

Que faire si le processus de détartrage est interrompu

Dans le cas où le processus de détartrage est interrompu pendant la phase avec le détartrant et le mélange d'eau : Débranchez la machine, rebranchez-la et recommencez le processus de détartrage à partir de l'étape 1.

Si le processus de détartrage est interrompu pendant le cycle de rinçage : Retirez le réservoir d'eau, rincez-le à l'eau, remplissez le réservoir d'eau, remettez-le et rincez la machine quelques fois (voir « Rinçage de la machine »).

Signification des voyants

	Boutons	Signal et situation	Définition
	Bouton Espresso ou Lungo	Clignote lentement	La boisson est sélectionnée. Le porte-filtre peut être déplacé vers la droite pour commencer à moudre le café.

	Bouton Espresso ou Lungo	Clignotement rapide pendant que la machine cesse de préparer le café	Le réservoir d'eau est vide lors de la préparation d'un café. Remplissez le réservoir d'eau et poussez-le dans le boîtier de la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché. Puis, appuyez sur le bouton qui clignote rapidement pour poursuivre la préparation.
	Bouton Espresso ou Lungo	Clignotement rapide après le remplissage ou la remise en place du réservoir d'eau	Le réservoir d'eau n'est pas correctement mis en place. Poussez le réservoir d'eau dans le boîtier de la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché. Puis, appuyez sur le bouton qui clignote rapidement pour commencer ou poursuivre la préparation. Si vous remplissez le réservoir d'eau sans le retirer de la machine, appuyez sur le bouton qui clignote rapidement pour poursuivre la préparation.
	Bouton Espresso ou Lungo	Clignotement rapide après un mouvement automatique vers l'arrière du porte-filtre	Le porte-filtre n'est pas en place. Insérez le porte-filtre dans la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché. Le voyant LED commencera à clignoter lentement et la machine commencera à préparer le café.
	Bouton Espresso ou Lungo	Clignotement rapide pendant ou après la mouture Le porte-filtre est toujours en position mouture.	Le réservoir d'eau est retiré de la machine pendant la mouture ou n'est pas bien placé dans la machine. Replacez le réservoir d'eau et poussez-le dans le boîtier de la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché. La machine poursuit automatiquement le processus.
	Bouton Espresso ou Lungo	Clignote de manière intermittente.	Le mode de programmation est actif.
	Boutons Espresso et Lungo	Clignotement après la préparation d'un café	Vous devez détartrer la machine (voir « Détartrage »).

	Boutons Espresso et Lungo	Le bouton Espresso clignote lentement et le bouton Lungo est allumé en continu.	La machine est dans la première phase de rinçage de la procédure de détartrage.
	Boutons Espresso et Lungo	Le bouton Espresso est allumé en continu et le bouton Lungo clignote lentement.	La machine est dans la phase de rinçage de la procédure de détartrage.
	Boutons Espresso et Lungo	Le bouton Espresso clignote vite et le bouton Lungo est allumé en continu.	Le porte-filtre n'est pas inséré après le début de la procédure de détartrage. Insérez le porte-filtre et la machine démarre la procédure de détartrage.
			Le réservoir d'eau n'est pas inséré ou n'est pas placé correctement, alors que le processus de détartrage a commencé. Replacez le réservoir d'eau et poussez-le dans le boîtier de la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché. Appuyez ensuite sur le bouton Espresso qui clignote rapidement pour démarrer la procédure de détartrage.
	Boutons Espresso et Lungo	Le bouton Espresso est allumé en continu et le bouton Lungo clignote rapidement.	Le réservoir d'eau est vide. Retirez le réservoir d'eau, rincez-le et remplissez-le d'eau fraîche. Remettez-le en place en le poussant dans le boîtier de la machine jusqu'à ce que vous entendiez un « clic ». Appuyez sur le bouton Lungo qui clignote rapidement pour poursuivre la phase suivante de la procédure de détartrage.
	Bouton d'augmentation de l'intensité	Allumé en continu et le bouton Espresso ou Lungo clignote lentement.	La fonction d'augmentation de l'intensité est activée. Pour utiliser cette fonction, appuyez d'abord sur n'importe quel bouton pour café (voir « Fonction d'augmentation de l'intensité »).
	Bouton d'augmentation de l'intensité	Clignote lentement	La machine effectue un rinçage.

	Bouton d'augmentation de l'intensité	Clignote rapidement	Le rinçage ou la préparation du décaféiné avec du café prémoulu démarre alors que le porte-filtre n'a pas été inséré. Insérez le porte-filtre et la machine démarre le cycle.
			Le réservoir d'eau est vide pendant le rinçage, manquant ou mal placé. Remplissez le réservoir d'eau et poussez le réservoir d'eau dans le boîtier de la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché. Appuyez ensuite sur le bouton d'augmentation de l'intensité qui clignote rapidement pour commencer le rinçage.
	Tous les boutons	Clignote lentement	La machine revient à sa position de départ. Pendant cette période, vous ne pouvez pas retirer le porte-filtre. Une fois que les boutons ont cessé de clignoter, vous pouvez retirer le porte-filtre.

Résolution des problèmes

Problème	Cause possible	Solution
Le porte-filtre ne peut pas être déplacé vers la droite pour commencer à moudre le café.	Le mécanisme de sécurité de la machine est activé pour ne pas préparer un nouveau café, lorsqu'une vieille rondelle de café se trouve encore à l'intérieur du porte-filtre.	Videz le porte-filtre, rincez-le au besoin et remettez-le dans la machine.
Le porte-filtre est bloqué en position de mouture sur la droite.	Le bouchon est retiré de la machine lorsque le porte-filtre est en position de mouture.	Remettre le porte-filtre en position de départ manuellement.
La machine à café ne commence pas à moudre. Le bouton Espresso ou Lungo continue de clignoter rapidement après la mouture.	Le réservoir d'eau est retiré de la machine pendant la mouture ou n'est pas bien placé dans la machine.	Replacez le réservoir d'eau et poussez-le dans le boîtier de la machine jusqu'à ce qu'il soit enclenché.
Le porte-filtre ne peut pas être retiré de la machine.	La machine prépare encore le café.	Tant que le voyant LED du bouton pour le café sélectionné clignote lentement, le porte-filtre ne peut pas être retiré de la machine.

Problème	Cause possible	Solution
	Le processus de préparation du café, de rinçage, de programmation ou de détartrage a été interrompu.	Si un processus est interrompu, la machine a besoin d'un certain temps pour revenir à la position de départ. Pendant ce processus, le porte-filtre ne peut pas être retiré tant que tous les voyants LED ne sont pas éteints.
Le porte-filtre ne peut pas être retiré de la machine et tous les voyants LED continuent de clignoter lentement pendant un certain temps.	La machine tente de revenir à sa position initiale, mais n'y parvient pas.	Débranchez la machine, attendez 15 secondes et rebranchez la machine. Si cela ne fonctionne pas, communiquez avec le service à la clientèle de votre pays.
Le café n'est pas assez fort ou est trop léger.	Le bouton d'augmentation de l'intensité n'est pas sélectionné.	Après avoir sélectionné une recette, appuyez sur le bouton d'augmentation de l'intensité. Le café sera plus fort (voir « Fonction d'augmentation de l'intensité »).
	Le type de grains de café ou la torréfaction choisie ne sont pas assez forts.	Essayez un autre type de grains ou une torréfaction différente.
	Vous utilisez la machine pour la première fois ou passez à un autre type de grain ou de torréfaction. Le système de dosage doit être ajusté.	Préparez 1 ou 2 tasses de café supplémentaires pour optimiser le système de dosage.
La machine ne prépare pas de café et fuite autour du porte-filtre.	Le porte-filtre n'est pas vidé avant de commencer une nouvelle préparation.	Toujours vider le porte-filtre avant de démarrer une nouvelle préparation. Assurez-vous qu'il ne reste pas de café moulu dans le porte-filtre avant de commencer à moudre et à préparer.
Beaucoup de marc de café est tombé de la machine après avoir été moulu sur le plateau d'égouttement ou la base.	La rondelle de café de la dernière préparation n'a pas été éjectée, provoquant le débordement du porte-filtre lors de la mouture. Il est possible que du marc de café en excès s'échappe, car il ne rentre pas dans le porte-filtre.	Retirez le porte-filtre de la machine, videz-le, puis rincez-le sous l'eau courante. Veillez toujours à commencer une nouvelle préparation avec un porte-filtre vide. Retirez le marc de café qui a débordé avec un chiffon sec et essayez de préparer un nouveau café.

Problème	Cause possible	Solution
	Au fil du temps, un peu de marc de café peut s'accumuler dans le support du porte-filtre.	Utilisez un chiffon en microfibre pour essuyer l'intérieur du porte-filtre afin de retirer le marc de café et nettoyez-le régulièrement.
Du marc de café tombe de la machine sur le plateau d'égouttement lorsque le porte-filtre se rétracte après la mouture.	Un excès de marc de café subsiste dans le système en raison d'un porte-filtre trop chargé.	Videz et rincez soigneusement le porte-filtre sous l'eau courante, puis séchez-le. Veillez à toujours débuter une nouvelle préparation avec un porte-filtre vide.
	Au fil du temps, un peu de marc de café peut s'accumuler dans le porte-filtre.	Utilisez un chiffon en microfibre pour essuyer l'intérieur du porte-filtre afin de retirer le marc de café et nettoyez-le régulièrement.
Il y a de l'eau claire sous la machine.	Le réservoir d'eau est trop rempli lorsqu'il est replacé dans la machine.	Lorsque vous placez un réservoir d'eau plein, veillez à ne pas renverser d'eau.
Le porte-filtre laisse fuir des gouttes de café ou d'eau.	Des résidus de café ou d'eau subsistent dans le porte-filtre après l'avoir vidé ou nettoyé.	Quelques gouttes peuvent apparaître. Pour limiter l'écoulement après rinçage, secouez l'excédent d'eau et séchez le porte-filtre.
La tasse ne s'insère pas sous l'écoulement du café.	Le plateau d'égouttement n'a pas encore été retiré pour créer de l'espace supplémentaire.	Retirer le plateau d'égouttement afin de créer plus d'espace pour placer des tasses plus grandes.
Le volume de café est insuffisant.	Les volumes standards n'ont pas encore été réglés.	Les volumes normaux de café peuvent être ajustés et enregistrés (voir « Programmation des volumes de boisson »).
La machine ne parvient pas à terminer la préparation de la boisson.	Le réservoir d'eau est vide pendant la préparation du café.	Remplissez le réservoir d'eau et remettez-le dans la machine. Assurez vous de pousser le réservoir d'eau dans le boîtier de la machine jusqu'à ce que vous entendiez un « clic ». Appuyez sur le bouton qui clignote rapidement pour reprendre la préparation.

2026 © Versuni Holding B.V.

PHILIPS and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of Versuni Holding B.V., and Versuni Holding B.V. is the warrantor in relation to this product.

642001011805 (10/2026)



100%

www.home.id